

VINO

Vino la vruta la mine
Ca ti meari lota dor
Si eu fara de tini

In pare canda vas mor
Zin s'astara noapte
Ca vastin veada Dada

Vino, Vino vino nu pot s'aravd
Tini este la savdi a mai
Tini este la lumina 'mea
Vino, vino, vino nu pot s'aravd
Suflitul van easa
Di mare sivid ata

Aseara noapte min isamu
Scunda cu vruta mas sburam
Cund mi destep ti svedu
Capatinu strindam di keptu
S'iram blustimata
Oar ti ma'm distiptat



GUNI

Guni, guni, guni gara guni
Hide ti taraea lizete si guni

Hide vas in bao, sin bao
Ca s'min beto

O, vas in fac
Sin far doua zureta

Hide vas in fug, sin fug sin departed
Oh, le le le, oh, s'dea male soatea

Hide thapoli, polisu citu stani
Hidena sinpas sin paru amea pustani

On the street of Hazel
In Woonsocket
Live the Babiana's
A family —
That you will never forget

At the head of the Table
There sits Dad
Next to him is Mother
The very best Mom
That there is to be had

Uncles come and go
But we have one
That we love so
Cause he's always so full of fun.

"OH, TI CAZUI TU'AMOUR"

O, ti cazui tu 'amour cu mari doru
Cu una ditu Mahala
Perili si'musutiata alie sv'punu
Languari me baga.

Di cu nicu avem futa totana dadun
Ca vitini noi ti iram
S'ca lilitili ditu main cu zua
Doila cristiam

Na videa lumia tuata noi sna harasia
Ca soru cu frati iram
Naziam, viniam la scola noi dadunu
Vrora nu na partem

Dar tora ti aciscum, diagnangia na mutrim
Cu oculi plin di amour
Nu him ca cum iram noi anda nit.
Tis ca frat cu soru.

Vas negu sburastu Masa cu Tatasu dadun
Sla spunu vrearea ti'avem
Spiranta am ca vas nol da Rutienli
Priacli sna fatiem.

"PLISUATILI"

Lyrics by Michael Costulas

Tu'na hora di Farsirot
Caman clo din Curtiaua
Fiatili ti vizui aco
Nu siafla tu duniaua
Fiati buni si multu musiate
Nicukiri si alavdate

Candu tuati iali sialacsia
Ti zacu, O, Dumizale
Dani ninga doil oculi sli mutriestu
Snu caftu mini alta hare
Voi fiati ditu hoara nica
Ti mumanli vari harite

Ca stiali iali tuati ira
Candu primnari isia nafuora
S'mini statiam di li mutriam
Di tahina pana seara
Dumnizale, tiai plusata
Tu aista hoara Romaniasca

Tuati dadum iali ninzia
La scoiputu slia aparati
Scandu liulua iali di canta
Mi baga tu mirakie
Ragtiuni 'facu Dumizale
Sliau Viasta di fiatli atiale

Tis ca cazuti iali din tieru
Candu isia tu livadie
Cu pierli iali pi pultari
S'cu fatli rusiamane
Voi viati ditu hora nica
Ti Mumanli varu harita.

"NUMTA"

Lyrics by Michael Costulas

Cati numti mini iestu dusa
Ahtari preaclia nuam vazuta

Siba Biasta ca pului scumpu
S'grambolu tis ca parumbu

Stu piskiru ali Viasti
Dau litri ira scriati

Dau litri ira scriati
Tutu di maluma shrisafi

Scai maniniti vas li titiasta
Cu Viasta elu vas zburasta.

Grambolu ti li titi
S'cu Viasta elu saduki

Di mana siulo diuntraura
Si lizasi 'n dau zbuara

Tuta lumia uam alagata
Stis ca tini nuam aflata

Aidi ca sna curunam
Vriari anosta suamintam.

MARIA

Maria, nu ti da asha
Ca veni na sparda di minte
Maria nu fati gini

Maria, spunu a cu este
S'vinim sti caftam Vasta
Maria, la musata

Maria, di fustana ata
12 di cline
Maria, nu fati gini

Maria, sofdi Dumnezeu
La esti hiama nafora
Ca sti videam unoara

Maria, cand nedi di ti badz
La unvalati gini
S'nu lai var aritimi

Maria, cand nedi di ti badz
Lapti cald sbea la feati
Ma vrea somul st cata

Maria, s'nu stea aminat
Stibadz ca secasest
Si trupul su mutrest

Maria, cand ti scoli takina
Sis lai una primnari
Mai vrai si cada hare

Maria, can ti primi tu backchub
Dep frica snu ai tini
Ca aco vas teap mini

T'UNA SEARA

T'una seara, (3) din July
Cum na prinam (3) doila da duna.

Na prinam noptea pea luna
Na tratem (2) na bana buna.

Chorus:
Rauli, nadea, Ralui vinea
S'cu tini vruta mas s'buram
S'buram di musuta'ta ta,
O'you'n tea flas tu bana mea.

O, you'n tea flas, (3) tu bana' mea
Asa si dulci (3) a nostra vreari.

Canta pului di diminatsa,
Zi lipsa (2) s'a nostra neata.

Chorus
Cum ilucea (3) cherul cu steali,
Asa si dulci (3) a nostra vreari.

Ti voi bana sbanedz mini,
Tau ista lum, (2) far de tini.

Chorus

CASTRANIOTA

Lyrics by Michael Costulas

Ti skisi na Castranoita
Ca sniaga tas sis lia apa

Chorus:
Zum, zum, zum, zum, zum, zum
Bilinejutali liasun (2)
Zum, zum, zum, zum, zum, zum

Di cazu nuntru pigade
Si s'gili, si siligi na buati mare,

Chorus

Candu siavza lumea din Hoara,
Salagir, salagira diun truara.

Chorus

Candu siavza sun Jione musiato,
Mini vas, mini vas negu tas su scapo

Chorus

Si untraura aco niase,
Siu'araki, siu'araki ia din miase.

Chorus

Merci Jione ti'n fatiese,
Ditu pigad, ditu pigade me scusiese.

Chorus

H'aide, fiata, sna ni ziemo,
Preacli doil, preacli doila sna fatiemo.

Chorus

DADO VOI SMI SORU (Tune to "Ain't Goin' Rain No More") Lyrics by Michael Costulas

Georgie yeste ficoru bun, si-ficoru bicari
Vazu alantili cu'm soara
S'la Musa la urar,

Chorus

Oh, Dado voi s'mi soru, s'mi soru
Dado voi s'mi soru, cu'na feata
S'meara seaca, Dado, voi s'mi soru.

Featli di murtari, si ficoru multu avem
Dar var nu scaliesti, dac ecsodi n'avem.

Chorus

Featili din Bridgeport — ele mult scialesest
Cand yimna ele calai, dis ca Englis sunt.

Ficorli di Bridgeport — le ved un-oara tu mesh
Clish tu cafinea, s'ajaca dandanetz.

Chorus

Featili din Woonsocket — dac Dado was me marit
Voi sil uau un joine snu hiba di East School Street.

Fecorili din Woonsocket — clish ele nut tu club,
Noara altave s'faca, ca sunt cu fara lucru.

Chorus

Featili din Grovendel — cu fara gura aspar,
Di cara s'marita, cati limi ari.

Fecorili din Grovendel — ti s'afla cu paradz,
Ca este hoara nica, si nori ca u slai sparg.

Chorus

Featili din New York — ti sunt di casabar,
Cai ti dor sli cafta, prinda s'aiba para.

Fecorili din New York — lucreda la hotel,
Adara paradz multa, si'n jepi nu sili ved.

Chorus

"MINI YEST UNA NOUA MULAREA"

Voi mularili, cu lunga pearili
Rai sdunam si s'buram ti va sfatem
Vini oara tu 'aista hora
Ca s'dunam, si s'barm ti vas s'duram

Mini yest una noua mularea
Si va s'fumezu, si va s'votezu
S'di barbat mini naum var kideri
Car, cand ul voi, laum dinapoi

Voi barbatu, siba musatu
S'cu bastun, ana prinam
Doila dadun

Mini yest una noua mularea
Si vas fumezu si vas votezu
S'di barbat mini naum var kideri
Car, cand ul vol, laum dinapoi

N'FANATITA MULAREA Lyrics by Michael Costulas

Este ani ti, (hide brea)
Este ani ti na'vem kisati (2)
Mi sura Dad cu Tati

Dadarea, (hide brea)
Dadarea, una Mularea (2)
Maca s'noari fanateri

Tahinya, (hide brea)
Tahinya, i a cand sis scoala (2)
Maca na duzin di owai.

Cand yini (hide brea)
Cand yini prandzul cas sprandsa (2)
Un neul treg i a lui maca.

Seara i (hide brea)
Seara ia cand tina (2)
Doi, thtei neul nu la junds.

Lei soti mi (hide brea)
Lei soti mini ti'em patata. (2)
Frica s'mini snu mi maca.

Barbarte (hide brea)
Barbate, yo voi capela (2)
Kindisita cu tamtela.

Barbate, (hide brea)
Barbate, yo voi fustani (2)
Kindisita cu gytani.

Stau hiama (hide brea)
Stau hiama mi mindueste (2)
Si un lemu mini n'arakeste.

Di peri nau (hide brea)
Di peri n'aucatai diuntrara (2)
S'au duc a-vig-a-ra un'oara.

Mulerea, (hid brea)
Mulerea, nau minduyeara (2)
Na capela, s'na fustana!

"IANINA"

Una hoara din Ianina
Una Moasa mas planzea

Una Moasa mas planzea
S'perili din cop sha rupea

Perili din cop sha rupea
Si cu valia san cuchea

Valia, fati man culea
Hi, s'mi duc tu Ianina

Ianina, Hora di furi
Vatimat Hristacki amel

Hrista, protul copidan
Pi cutut si pi utaigan

MILLIONAIRE'S SONG Lyrics by Michael Costulas

Vream s'iram un mar Avutu tu'aista lumi,
Milliononi di Dollar sa'sveam,
Smultumeam ata ti am tu vreari
Ti bana buna noil doila vas tritam.

Va s'ul laum una palata Bucuresti,
Una suti (100) di udats s'avea
S'nu liptea tiva di pisti lumi,
I'ti do svrea vruta amea, s'auvea.

Vanatori vas s'lia veam tispadati (15)
Viglitore tisparyiylnt (25) su voglea.
Servitori vas liaviam vara dati (10)
Su kiptinai candu dit somu si s'culea.

Vas n'dam s'iluam s'un autombila mare,
Tu lumea dista, ca nasa snau' avea
S'di chaufer, vas lia 'vem na 'Mericano
Itido oara is vrea, sis primnea.

Mandolini cu cithari vas lia 'veamu,
5 — 6 Spanoli sli batea.
Tut di malama na varca (boat) vas lia'veamo,
Tu mara seara cu nasi sna primneam.

Vas su scot in dziana tu munti tu apa 'rati,
Cum isia Romanili tu'n Kiro
Di banea el 100 de ani,
Pleasa, Curchaua, Bitole, s'Almiro.
Pleasa, Curchaua, Bitole, s'Almiro.

DIMANDAREA PARINTEASCA (Imnu Romanilor Macedoneni) Costa T. Balamaci

Parinteasca dimandari
Na sprigiura cu foc mari
Frat di muma si di-un tata,
Noi, Ramani di eta toata

Di sum plocili di murmint
Striga-a nostri buni parint:
"Blastem mari s'aiba 'n casa
Cai di limba lui si-alasa

"Cai s'alasa limba lui,
S'lu-arda pira focului,
Si s'dirina viu pi loc,
Si-li si friga lima 'N foc.

"El tu vatra-li parinteasca
Fumelia s'nu-si haraseasca;
Di fumeli-caruni s'nu basa;
Nat in leagan si nu nfasa.

"Cai isi fudzi di-a lui muma
Si di parinteasca-li numa,
Fuga-li doara Domnului
Si dulteamea somnului."

FEATA NICA

Feata nica, nun tea radi, s'nu yi nu la noi
s'nu yi nu la noi.

La noi ari munti analti, s'nu vas poti ca strets
s'nu vas poti ca strets

Petrunica vas min facu, si la voi vas yin
si la voi vas yin.

La noi ari balta mare, s'nu vas poti ca strets
s'nu vas poti ca strets

Pesti mare vas min facu, si la voi vas yin
si la voi vas yin.

La noi ari Socra Raua, s'nu vas poti ca strets
s'nu vas poti ca strets.

Socra raua, s'veasta buna, s'doila vas tratem,
s'casa vas fatem. (2)

Noi mularili, cu scurta pearili, Hai s'dunam,
si s'buram ti va sfatem.
Vini oara tu'aista hora,
ca sna dunam, si sburam ti vas duram.

Mini yeste una noua mularea
Si vas fumezu, si vas votezu
S'di barbat mini naum var kideri
Ca, cand ul voi laum dinapoi.

Voi barbatu, shiba mushatu,
S'cu bastun sna prinam doila dadun (2)

Mini yest una noua mularea
Si vas fumezeu, si vas votezu
S'di barbat mini naum var kideri
Ca cand ul voi, laum dinapoi.

DRUM BUM

Drum Bum, Drum bum,
Topa bate, drum bun brav Roman
Cusa cusa, cu pespate
Cusa mel Roman

Fie la batie, Fie la razboi
Toti mergem gramade
Versa mergem s'noi

Drum bum, drum bum,
Topa bate, drum bum brav Roman
Cusa cusa, cu pespate
Cusa mel Roman

Fie si cu soare, Fie zi cu ploie
Toti mergem gramada
Versa mergem s'noi

Drum bum, drum bum
Topa bate, drum bum brav Roman
Cusa cusa, cu pespate
Cusa mel Roman

CANILI AMEL Lyrics by George Adams

Chorus:

Cati oara mi duc tu hoara
Avd miciuni si multi sbori
Yoh, clid gura, s'tiya nu grest
Mas tut canili 'mel cartest.

Vinim un oara di la oi
Si tradem drept a casa
mea vinea di napoi
Canili amel ti nu mea lasa.

Depunai unoara Curchaua
S'aco vitai una naua
Ca, canili amel di Picurari
Alicisa ukua, s'fatsi zagar

Aista — i — mari judea
Canili amel di Picurar
Dipunai tu politi
S'fati s'nas ca lant zagar

Canili amel, canili yeste
Ukuai, vora nu alaseasti
Cari s'duti di'ul cartheasti
Elu u musca cum lipseasti

Di curdhaua mi dush Pleasa
S'cum yinam calia jadea
Nastilea cala Preftasa
Ti vinea dit Mejede

Di Pleas a me dus Disnita
Mea dunai cu Pupy Yita
D'il turbai ti vara habari
Elu mutrea sbaga sum nara.

"TAMAREA"

Tamarea, Tamarea
Tini la vruta nu mi vrea, (2)
Mare oara 'mea

Nu neam ni Muma,
Nu neam ni Tata
Mas am un Frate
Ti tut mi bate

Stau, stau, la vruta amea
Tranda filia nu mea grashust

Tu lai, tu lai, tu lai vas estu
Vas te plangu, vas ti jalest

La vruta 'mea, hin nu la mini
Ca vas sin fuga departe de tini

La alba 'mea hin nu stai bratsa
Din la seara puna dinineatsa

Tamarea, tamarea
Tini la vruta nu mi vrea,
Mari-oara 'mea